

老鼠记者 全球版
Geronimo Stilton

幽默冒险之书 成长能量宝典

猛鬼猫
城堡

全球销量
1.4亿册

21 二十一世纪出版社集团
21st Century Publishing Group
全国百佳出版社

猛鬼猫 城堡

[意] 杰罗尼摩·斯蒂顿 / 著

Geronimo Stilton

何倩茹 / 译

Geronimo Stilton names, characters and related indicia are copyright, trademark and exclusive license of Atlantyca S.p.A. All Rights Reserved. The moral right of the author has been asserted.

Text by Geronimo Stilton.

Based on an original idea by Elisabetta Dami.

Art Director: Iacopo Bruno; Cover: Roberto Ronchi (design) and Alessandro Muscillo (color); Graphic Designer: Laura Dal Maso / theWorldofDOT | Illustrations of initial and end auxiliary pages: Roberto Ronchi (design) and Ennio Bufi MAD5 (design pag.123), Studio Parlapà and Andrea Cavallini (color) | Map: Andrea Da Rold (design) and Andrea Cavallini (color); Story illustrations: Larry Keys and Roberto Ronchi (idea), Riccardo Sisti and Christian Aliprandi (realization); Graphic: Merenguita Gingermouse, Angela Simone and Benedetta Galante.

Adapted by 21st Century Publishing Group

© 2000,2017 Edizioni Piemme S.p.A.,Palazzo Mondadori,Via Mondadori,1-20090 Segrate,Italy

International Rights © Atlantyca S.P.A.-Via Leopardi 8,20123 Milan,Italy

© 2017 Published in Simplified Chinese by 21st Century Publishing Group

Original title: IL CASTELLO DI ZAMPACICCIA ZANZAMIAO

www.geronimostilton.com

Stilton is the name of a famous English cheese. It is a registered trademark of the Stilton Cheese Makers' Association. For more information go to www.stiltoncheese.com

No part of this book may be stored, reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording, or by any information storage and retrieval system, without written permission from the copyright holder. For information address Atlantyca S.p.A.

版权合同登记号 14-2009-026

图书在版编目 (CIP) 数据

猛鬼猫城堡 / (意) 杰罗尼摩·斯蒂顿著; 何倩茹

译. -- 南昌: 二十一世纪出版社集团, 2017.11

(老鼠记者; 55)

ISBN 978-7-5568-3115-9

I. ①猛… II. ①杰… ②何… III. ①儿童小说-中篇小说-意大利-现代 IV. ①I546.84

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 238065 号

猛鬼猫城堡 [意] 杰罗尼摩·斯蒂顿 著 何倩茹 译

出版人	张秋林	开本	800mm × 1230mm 1/32
总策划		印张	4
责任编辑	闵蓉	版次	2017年11月第1版
出版发行	二十一世纪出版社集团 (江西省南昌市子安路75号 330025) www.21cccc.com cc21@163.net	印次	2017年11月第1次印刷
		印数	1-50,000册
		书号	ISBN 978-7-5568-3115-9
承印	江西华奥印务有限责任公司	定价	16.00元

赣版权登字-04-2017-690

版权所有·侵权必究

(凡购本社图书, 如有缺页、倒页、脱页, 由本社发行公司负责退换, 服务热线: 0791-86512056)

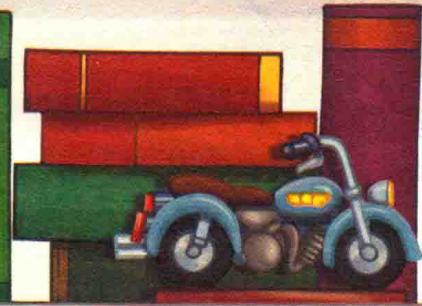


目录



一个雾茫茫的十月之夜…… / 9

血红色窗户的城堡 / 14



喵呜—— / 17

灰白脸的恐怖鬼魂 / 19

老鼠骷髅骨 / 26

我会把你吓到失魂！ / 30



快来救救我！ / 32

监视的猫眼睛 / 39

肯尼猫贵族 / 44

幽灵猫的笑声 / 48



上当了！上当了！ / 51

我亲眼看见的！！ / 53

神秘的钉子 / 55

老鼠岛上不是没有猫了吗？ / 58



消失的鬼魂之谜 / 64

我要揪光你的胡子!!! / 66

啊，这些文化鼠…… / 70

石棺里的木乃伊 / 73



母亲大人是统治者! / 77

神秘的影像 / 83

我相信你，杰罗尼摩叔叔! / 89

恶毒的猫头鹰!!! / 93

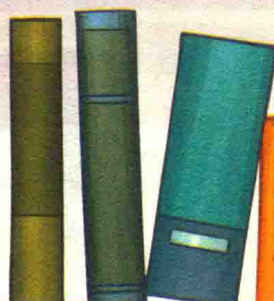


鸡毛之谜 / 96

吸血鬼之谜 / 98

亲爱的朋友……你猜到了

什么??? / 102



谜团解开了! / 106

你有什么可说的? / 111

细小爪和迷你爪 / 113

一年之后的万圣节 / 118

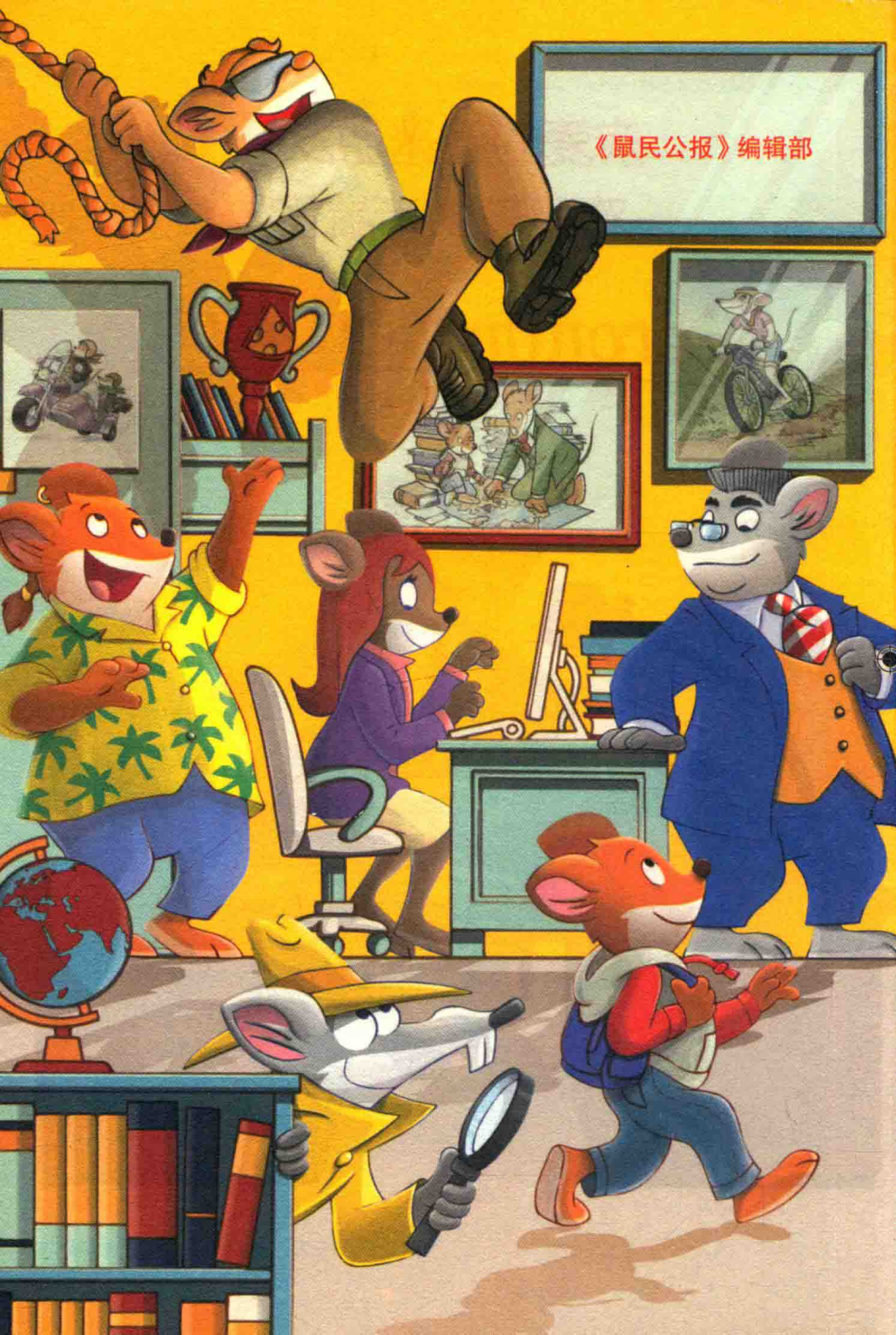


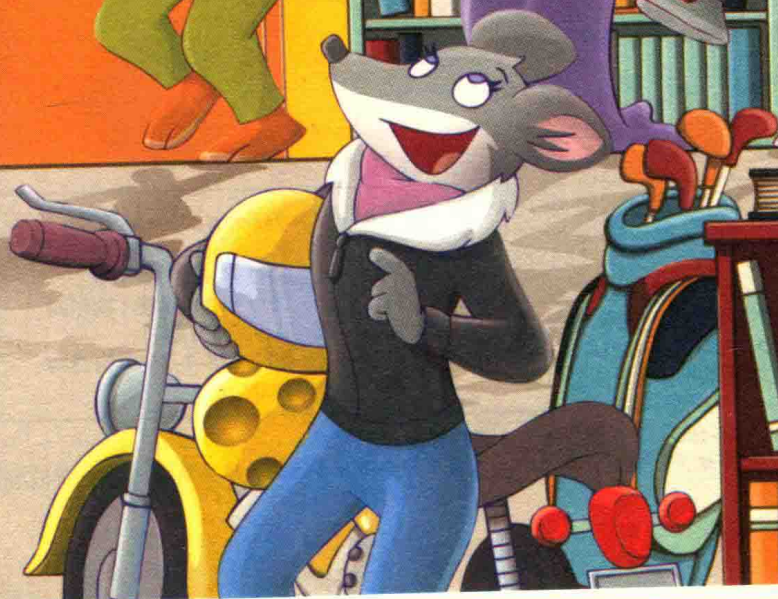
亲爱的鼠迷朋友，
欢迎来到老鼠世界！

Geronimo Stilton



《鼠民公报》编辑部





Geronimo Stilton names, characters and related indicia are copyright, trademark and exclusive license of Atlantica S.p.A. All Rights Reserved. The moral right of the author has been asserted.

Text by Geronimo Stilton.

Based on an original idea by Elisabetta Dami.

Art Director: Iacopo Bruno; Cover: Roberto Ronchi (design) and Alessandro Muscillo (color); Graphic Designer: Laura Dal Maso / theWorldofDOT | Illustrations of initial and end auxiliary pages: Roberto Ronchi (design) and Ennio Bufi MAD5 (design pag.123), Studio Parlapà and Andrea Cavallini (color) | Map: Andrea Da Rold (design) and Andrea Cavallini (color); Story illustrations: Larry Keys and Roberto Ronchi (idea), Riccardo Sisti and Christian Aliprandi (realization); Graphic: Merenguita Gingermouse, Angela Simone and Benedetta Galante.

Adapted by 21st Century Publishing Group

© 2000,2017 Edizioni Piemme S.p.A, Palazzo Mondadori, Via Mondadori, 1-20090 Segrate, Italy

International Rights © Atlantica S.P.A. - Via Leopardi 8, 20123 Milan, Italy

© 2017 Published in Simplified Chinese by 21st Century Publishing Group

Original title: IL CASTELLO DI ZAMPACICCIA ZANZAMIAO

www.geronimostilton.com

Stilton is the name of a famous English cheese. It is a registered trademark of the Stilton Cheese Makers' Association. For more information go to www.stiltoncheese.com

No part of this book may be stored, reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording, or by any information storage and retrieval system, without written permission from the copyright holder. For information address Atlantica S.p.A.

版权合同登记号 14-2009-026

图书在版编目 (CIP) 数据

猛鬼猫城堡 / (意) 杰罗尼摩·斯蒂顿著; 何倩茹

译. -- 南昌: 二十一世纪出版社集团, 2017.11

(老鼠记者; 55)

ISBN 978-7-5568-3115-9

I. ①猛… II. ①杰… ②何… III. ①儿童小说 - 中篇小说 - 意大利 - 现代 IV. ①I546.84

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 238065 号

猛鬼猫城堡 [意] 杰罗尼摩·斯蒂顿 著 何倩茹 译

出 版 人	张秋林	开 本	800mm × 1230mm 1/32
总 策 划	张秋林	印 张	4
责任编辑	闵 蓉	版 次	2017 年 11 月 第 1 版
出版发行	二十一世纪出版社集团 (江西省南昌市子安路 75 号 330025) www.21cccc.com cc21@163.net	印 次	2017 年 11 月 第 1 次印刷
		印 数	1-50, 000 册
承 印	江西华奥印务有限责任公司	书 号	ISBN 978-7-5568-3115-9
		定 价	16.00 元

赣版权登字 -04-2017-690

版权所有·侵权必究

(凡购本社图书, 如有缺页、倒页、脱页, 由本社发行公司负责退换, 服务热线: 0791-86512056)

猛鬼猫 城堡

[意] 杰罗尼摩·斯蒂顿 / 著

Geronimo Stilton

何倩茹 / 译



二十一世纪出版社集团
21st Century Publishing Group
全国百佳出版社



目 录

一个雾茫茫的十月之夜…… / 9

血红色窗户的城堡 / 14



喵呜—— / 17

灰白脸的恐怖鬼魂 / 19

老鼠骷髅骨 / 26

我会把你吓到失魂！ / 30



快来救救我！ / 32

监视的猫眼睛 / 39

肯尼猫贵族 / 44

幽灵猫的笑声 / 48



上当了！上当了！ / 51

我亲眼看见的！！ / 53

神秘的钉子 / 55

老鼠岛上不是没有猫了吗？ / 58



消失的鬼魂之谜 / 64

我要揪光你的胡子!!! / 66

啊，这些文化鼠…… / 70

石棺里的木乃伊 / 73



母亲大人是统治者! / 77

神秘的影像 / 83

我相信你，杰罗尼摩叔叔! / 89

恶毒的猫头鹰!!! / 93

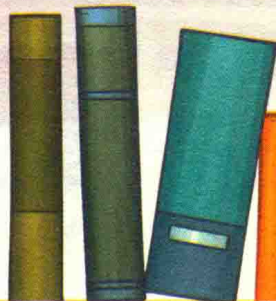


鸡毛之谜 / 96

吸血鬼之谜 / 98

亲爱的朋友……你猜到了

什么??? / 102



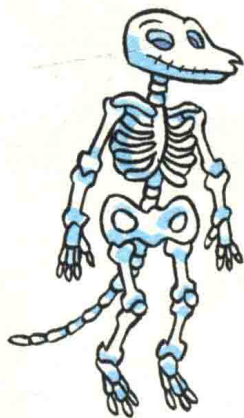
谜团解开了! / 106

你有什么可说的? / 111

细小爪和迷你爪 / 113

一年之后的万圣节 / 118





骷髅骨



断爪鬼魂



卷毛爪·肯尼猫女侯爵
肯尼猫家族已故统治者



细小爪·肯尼猫
肯尼猫家族继承者



一个雾茫茫的十月之夜……

一个雾茫茫的十月之夜。

啊！我多么渴望留在家里！

但是，哎，我却身陷在**黑森林**的中央……你想知道是什么原因吗？

让我来告诉你吧！

首先，请容许我介绍自己：我的名字叫斯蒂顿，**杰罗尼摩·斯蒂顿**。

我经营着老鼠岛上最受欢迎的报纸——

《鼠民公报》。

说回我的故事，我离开妙鼠城，是要去探望我





的姑妈丽萍，她正在**醉酒峰**度假。

要到达那里，我必须穿越**黑森林**，它是**大雾山**里一个树木稠密杂乱的森林。



我刚刚走过**猫止步关**，突然被一层厚厚的**浓雾**包围，能见度为零，简直是伸手不见鼠爪！



我尝试用地图帮助确定方位，可是当我到达**幽暗山**时，我便知道我确实——迷路了!!!



道路变得越来越窄，最后变成了一条小泥路。



我想打电话给我的妹妹菲，但是我的手机没有信号。

啊！我多么渴望留在家里！

我开着汽车在越来越浓的大雾中又走了半个小时，直到一个十字路口。



就像变魔法一样，一块黑色的木牌突然从大雾中冒了出来：

通往肯尼猫城堡

我赶紧看了看地图，惊得目瞪口呆。

“我以一千块莫泽雷勒奶酪* 发誓……地图上根本没有这个**城堡**的标志！”

我折好地图，把它塞进外衣的口袋里。

我只能朝城堡前进，也许还能问问路。

突然，一道**闪电**划破了漆黑的夜空，借着电光，我看到了一座破烂不堪的城堡，城堡顶上有座锋利的尖塔。

就在这时，我的汽车突然不能动了！

我跳下车，虽然不能确定下一步该做什

* 莫泽雷勒(Mozzarella)奶酪：一种意大利淡味奶酪，常用于烹饪中。



借着电光，我看到了一座破烂不堪的城堡。